

Η ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΣ

ΓΕΡΜΑΝΙΑΣ

ΚΑΙ Ο ΚΑΤΑΣΤΑΤΙΚΟΣ ΑΥΤΗΣ ΧΑΡΤΗΣ*

ΥΠΟ
ΙΩΑΝΝΟΥ Μ. ΚΟΝΙΔΑΡΗ

§1. 'Ιστορική άνασκόπησις.

'Η ιστορία τῆς Ἑλληνικῆς ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας¹ εἰς Γερμανίαν εἶναι δυνατὸν νὰ διαιρεθῇ εἰς δύο περιόδους:
α' περίοδος: 1828—1962
β' περίοδος: 1963—σήμερον.

I. 'Η πρώτη περίοδος ἀρχεται διὰ καὶ ἀπὸ τῆς παραχωρήσεως τοῦ ναοῦ τοῦ Σωτῆρος² (Salvatorkirche) εἰς Μόναχον ὑπὸ τοῦ Λουδοβίκου Α' τῆς Βαυαρίας τὴν 30 Σεπτεμβρίου 1828³ εἰς τοὺς "Ἐλληνας τοῦ Μονά-

* Τὸν Σεβ. Μητροπολίτην Γερμανίας Εἰρηναῖον εὐχαριστῶ θερμῶς διὰ τὴν εὔγενη παραχώρησιν ἀδημοσιεύτου νέλικοῦ.

1. Περὶ τῶν διαφόρων ἐννοιῶν τῆς Ἐκκλησίας βλ. ἀντὶ ζλλων 'Αν. Χριστοφίλου πούλου, 'Ἐλληνικὸν ἐκκλησιαστικὸν δίκαιαν², Αθῆναι 1965, σ. 7 ἐπ.

2. 'Η Salvatorkirche ἐκτίσθη τὸ 1494 ὡς ναὸς τοῦ νεκροταφείου τοῦ Μητροπολιτικοῦ ναοῦ (Frauenkirche) τοῦ Μονάχου. Διὰ τὴν ιστορίαν τῆς ἰδρύσεως, τὰ τῆς κατασκευῆς καὶ περιγραφὴν τοῦ ναοῦ βλ. L. W. Westenrieder, Beschreibung der Haupt- und Residenzstadt München, (1782), σ. 157 ἐπ., J. Mayer, Münchener Stadtbuch, München 1868, κεφ. 25, M. Sakellaropoulos, Die Griechische (Salvator-) Kirche in München, München 1899, ίδιως σ. 5-35, Σπ. Παπαγιών, 'Ἡ ἐν Μονάχῳ Ἐλληνικὴ Κοινότης καὶ ἡ Ἐλληνικὴ Ἐκκλησία, ἡ Ἐπετηρίς Φιλολ. Συλλόγου Παρνασσοῦ 7 (1903), σ. 49-134, ίδιως σ. 77 ἐπ., M. Hartig, Bestehende mittelalterliche Kirchen Münchens (= Deutsche Kunstdührer hrsg. von A. Feulner, 21), Augsburg (1928), σ. 88-92, Ἀρχιμ. 'Ι. Ἀνδρέαδον, Zur Hundertjahrfeier der Griechischen Kirche in München. Ἐλληνικὴ ὁρθοδόξος Κοινότης Μονάχου, εἰς Hellas-Jahrbuch 1929 (Hrsg. E. Ziebarth), Hamburg 1929, σ. 90 ἐπ.

3. Οὕτω M. Sakellaropoulos, ἐνθ' ἀνωτ., σ. 36. 'Αντιθέτως Σπ. Παπαγιών, ἐνθ' ἀνωτ., σ. 86 καὶ Ἀρχιμ. 'Ι. Ἀνδρέαδης, ἐνθ' ἀνωτ. σ. 91, οἱ ὅποιοι ἀναφέρουν ὡς χρονολογίαν τῆς παραχωρήσεως τὴν 1 Ἰανουαρίου 1828. Βεβαῖα φάνεται νὰ εἶναι μόνον ἡ ἡμερομηνία τελέσεως τῆς πρώτης λειτουργίας εἰς τὸν ἀνακαινισθέντα ναόν, ὑπὸ τοῦ πρώτου ἐφημερίου Ἀρχιμ. Γρηγ. Καλλαγάνη ἐκ Λέσβου, τὴν 6/18 Δεκεμβρίου 1829. Πρβλ. M. Sakellaropoulos, ἐνθ' ἀνωτ. σ. 37, Σπ. Παπαγιών, ἐνθ' ἀνωτ. σ. 91 ἐπ., Ἀρχιμ. 'Ι. Ἀνδρέαδον, ἐνθ' ἀνωτ. σ. 92.

χου καὶ τὴν συσταθεῖσαν βραδύτερον ἐλληνικὴν κοινότητα⁴, πρὸς τέλεσιν τῶν τῆς λατρείας αὐτῶν. Ἡ παραχώρησις τοῦ ναοῦ εἰς τὴν ὀλιγομελῆ⁵ ἐλληνικὴν κοινότητα τοῦ Μονάχου κατέστησε αὐτὴν προνομιοῦχον μεταξὺ τῶν ἐλληνορθοδόξων κοινοτήτων, αἱ δποῖαι κατὰ τὴν ἐπακολουθοῦσαν ἐποχὴν ἐσχηματίσθησαν εἰς ἄλλας πόλεις τῆς Γερμανίας, ώς λ.χ. τὴν Φραγκφούρτην, τὸ Ἀμβούργον, τὴν Δρέσδην, τὴν Λειψίαν καὶ τὸ Βερολίνον⁶. Ἐξ αὐτῶν δὲ τῶν κοινοτικῶν κέντρων καθωδηγοῦντο καὶ ποδηγετοῦντο οἱ Ἐλληνες δρόδοιοι χριστιανοὶ τῆς διασπορᾶς⁷.

Ἡ ἀθρόα προσέλευσις Ἐλλήνων εἰς Γερμανίαν, ἵδιας μετὰ τὸν Α' Παγκόσμιον Πόλεμον, ἐδημιούργησε τὴν ἀνάγκην ὁργανώσεως καὶ τοῦ θρησκευτικοῦ αὐτῶν βίου. Πρὸς θεραπείαν τῆς ἀνάγκης αὐτῆς τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον ἀνέθεσε ἀπὸ τοῦ 1922 τὴν διαποίμανσιν τῶν Ἐλλήνων τῆς Γερμανίας εἰς τὸν Μητροπολίτην Θυατείρων⁸, δ ὅποῖος διὰ βοηθοῦ Ἐπισκό-

4. Ἡ ἐλληνικὴ κοινότης τοῦ Μονάχου συνεστήθη διὰ νόμου φημισθέντος τὴν 8 Μαρτίου 1834 ὑπὸ τῆς Βαυαρικῆς Βουλῆς καὶ δημοσιευθέντος τὴν 17 Ιουλίου 1834, τὸ κείμενον τοῦ δποίου παραθέτει δ Σ π. Π α π α γ ε ω ρ γ ι ο υ , ἔνθ' ἀνωτ., σ. 96-97.

5. Ἡ παραχώρησις τοῦ ναοῦ — διότι περὶ παραχωρήσεως καὶ ὅχι δωρεᾶς ἐπρόκειτο — περιεβλήθη νομικὸν ἔνδυμα μόλις τὴν 2 Ιουλίου 1830 διὰ τῆς ἐκδόσεως ὑπὸ τοῦ Λουδοβίκου Α' τῆς Βαυαρίας β. διατάγματος, διὰ τοῦ δποίου οἱ Ἐλληνες δρόδοιοι ὑπήγοντο εἰς τὰς διατάξεις περὶ ἐκκλησιαστικῶν ἐνώσεων ἰδ. δικ. (privatkirchliche Gesellschaft) καὶ παρεχωρεῖτο (im Gebrauch überlassen) δ ναδὸς τοῦ Σωτῆρος πρὸς τέλεσιν τῶν τῆς λατρείας αὐτῶν. Τὸ πλῆρες κείμενον τοῦ βασ. διατάγματος τῆς 2 Ιουλίου 1830 παραδίδει δ Σ π. Π α π α γ ε ω ρ γ ι ο υ , ἔνθ' ἀνωτ., σ. 94-95. Ὁ ἐπακολουθήσας νόμος τῆς 8 Μαρτίου / 17 Ιουλίου 1834 (βλ. ἀνωτ. σημ. 4) ἀνένεωσε καὶ προσέδωκεν ηύξημενην τυπικὴν ἴσχυν εἰς τὸ περιεχόμενον τοῦ ἐν λόγῳ διατάγματος.

6. Χαράκτηριστικῶς δ Σ π. Π α π α γ ε ω ρ γ ι ο υ (ἔνθ' ἀνωτ. σ. 73) ἀναφέρει δτι «τῷ 1828 ἥσαν ἐν ὅλῳ περὶ τοὺς 30 Ἐλληνες ἢ Μονάχων» ἐνῶ «σήμερον (sc. 1903) ἡ Ἐλληνικὴ Κοινότης ἀριθμεῖ 6 ἐλληνικὰς οἰκογενείας, μονίμως... ἐγκατεστημένας, καὶ 45 φοιτητὰς τοῦ Πανεπιστημίου καὶ τοῦ Πολυτεχνείου...» (ἀντόθι σ. 134). δ δὲ Ἀρχιμ. Ι. 'Αν δρεάδης (ἔνθ' ἀνωτ. σ. 95) προσθέτει δτι τὸ 1929 δ πληθυσμὸς τῆς Κοινότητος ἀνήρχετο εἰς «76 ψυχάς, μὴ συμπεριλαμβανομένων τῶν Ἐλλήνων σπουδαστῶν ἀνερχομένων εἰς 50».

7. Αἱ πόλεις Ἀμβούργον, Δρέσδη, Λειψία κ.ἄ. ἡτο φυσικὸν νὰ προσελκύουν "Ἐλληνας ἐμπόρους κατ' ἀντίθεσιν πρὸς τὴν πόλιν τοῦ Μονάχου, ἡ δποία τὴν ἐποχὴν ἐκείνην δὲν ἔθεωρεῖτο ἐμπορικὴ πόλις. Ἄλλα καὶ τὸ Πανεπιστήμιον τοῦ Μονάχου, τὴν ἐποχὴν ἐκείνην «ἐκ τῶν νεωτάτων τῆς Γερμανίας» φυσικὸν ἡτο νὰ μὴ ἐλκύῃ τόσους "Ἐλληνας φοιτητὰς ὅσους λ.χ. τὸ Πανεπιστήμιον τῆς Λειψίας ἢ τοῦ Βερολίνου. Πρβλ. σχετικῶς Σ π. Π α π α γ ε ω ρ γ ι ο υ , ἔνθ' ἀνωτ., σ. 50, 73 ἐπ. καὶ Ἀρχιμ. Ι. 'Αν δρεάδης, ἔνθ' ἀνωτ. σ. 95.

8. Πρβλ. T. Ware, The Orthodox Church, Baltimore/Maryland (1967), σ. 180 ἐπ. βλ. προσφάτως καὶ Μητρ. Κίτρους Βαρνάβα Τζωρτζίανο, 'Ἡ εἰς τὴν ἐκκλησίαν τῆς Ἐλλάδος ὑπαγωγὴ τῶν ἐν διασπορᾷ Ἐλληνικῶν ἐκκλησιῶν καὶ ἀνάκλησις αὐτῆς, «Θεολογία» ΜΗ' (1977) σ. 21 ἐπ. (καὶ ἀνάτυπον μὲ ίδιαν σελιδαριθμησιν).

9. Πρβλ. T. Ware, ἔνθ' ἀνωτ., σ. 185 ἐπ.

που με έδραν την Βιέννην προϊστάτο και τών δλίγων ένοριῶν τῆς Γερμανίας.

Από τοῦ 1945 παρατηρεῖται αύξησις τοῦ ἀριθμοῦ τῶν Ἑλλήνων τῆς Γερμανίας και κατὰ συνέπειαν διεύρυνσις τῶν ὑπαρχουσῶν και δημιουργία νέων ὀρθοδόξων κοινοτήτων. Τὸ ρεῦμα τῆς μεταναστεύσεως Ἑλλήνων πρὸς τὰς χώρας τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων, ἰδίως δὲ πρὸς τὴν Δυτικὴν Γερμανίαν, ἐπετάχυνε τὴν αὔξησιν αὐτήν, συνέπεια τῆς ὅποιας ὑπῆρξεν ἡ ἀπόφασις τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου περὶ ἴδρυσεως αὐτοτελοῦς Μητροπόλεως εἰς Γερμανίαν.

II. Ἡ δευτέρα περίοδος ἀρχεται διὰ και ἀπὸ τῆς ἴδρυσεως ὑπὸ τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου τῆς Μητροπόλεως Γερμανίας¹⁰. Πρὸς τοῦτο ἔξεδόθη ὁ σχετικὸς ἴδρυτικὸς Πατριαρχικὸς και Συνοδικὸς Τόμος τῆς 17 Φεβρουαρίου 1963 και ἔξελέγη ὑπὸ τῆς Ι. Συνόδου τοῦ Πατριαρχείου Κωνσταντινουπόλεως ὁ πρῶτος Μητροπολίτης Γερμανίας¹¹ τὴν 22 Ὁκτωβρίου τοῦ αὐτοῦ ἔτους.

Ἐντὸς τῆς περιόδου αὐτῆς, ἡ ὅποια συνεχίζεται μέχρι σήμερον, εἶναι δυνατὸν νὰ διακριθοῦν δύο φάσεις. Κατὰ τὴν πρώτην ἐτέθησαν αἱ βάσεις τῆς ὀργανώσεως και λειτουργίας τῆς Μητροπόλεως διὰ τῆς χειροτονίας νέων κληρικῶν, τῆς δημιουργίας νέων ένοριῶν, τῆς συσφίγξεως τῶν σχέσεων πρὸς τὰς ἄλλας Ἐκκλησίας τῆς Γερμανίας (ὅρθιοδόξους και μή), τῆς δημιουργίας και ὀρθολογιστικῆς ἐκμεταλλεύσεως τῆς περιουσίας τῆς Μητροπόλεως, τῆς ἐκδόσεως περιοδικοῦ τῆς Μητροπόλεως¹² κ.ο.κ. Ἡ φάσις αὕτη ὀλοκληροῦται διὰ τῆς παροχῆς κατὰ Δεκέμβριου 1972 ὑπὸ τοῦ Μητροπολίτου Γερμανίας, μετὰ σύμφωνον γνώμην τῆς Ι. Συνόδου τοῦ Πατριαρχείου Κωνσταντινουπόλεως και τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριάρχου, τοῦ ὁριστικοῦ¹³ Καταστατικοῦ

10. Ἡ Μητρόπολις ἔφερεν ἀρχικῶς τὸν τίτλον «Ι. Μητρόπολις Γερμανίας και Ἐξαρχία Δανίας και Ὀλλανδίας».

11. Πρῶτος Μητροπολίτης Γερμανίας ἔξελέγη τὴν 22 Ὁκτωβρίου 1963 ὁ τιτουλάρχιος Μητροπολίτης Τροπαίου Πολύευκτος (Φινφίνης), ὁ ὅποῖος ἐνεθρονίσθη τὸν Μάρτιον 1964 και ἐποίμανε τὴν Μητρόπολιν μέχρι τῆς 25 Ιουνίου 1968, ὅτε ἔξελέγη Μητροπολίτης Ἡλιουπόλεως και Θείρων. Τοῦτον διεδέχθη εἰς τὸν Μητροπολιτικὸν Θρόνον Γερμανίας ὁ μέχρι τότε Πατριαρχικὸς Ἐξαρχος Αὐστραλίας Ιάκωβος (Τζαναβάρης), ἐκλεγεὶς ὑπὸ τῆς Ι. Συνόδου τοῦ Πατριαρχείου Κωνσταντινουπόλεως τὴν 2 Αὐγούστου 1969 και ἐνθρονισθεὶς τὴν 30 Νοεμβρίου τοῦ αὐτοῦ ἔτους, ὁ ὅποῖος ἐποίμανε τὴν Μητρόπολιν μέχρι τοῦ αἰφνιδίου — ἐξ ἀτυχήματος — θανάτου του τὴν 3 Δεκεμβρίου 1971. Τὴν 16 Δεκεμβρίου 1971 ἔξελέγη νέος Μητροπολίτης Γερμανίας ὁ ἀπὸ Κισάμου και Σελίνου Μητροπολίτης Εἰρηναῖος (Γαλανάκης), ὁ ὅποῖος ἐγένετο τὴν 6 Φεβρουαρίου 1972 εἰς Βόνην συνεχίζει ποιμανῶν τὴν Μητρόπολιν.

12. Τὴν 1 Ὁκτωβρίου 1967 ἔξεδόθη τὸ πρῶτον περιοδικὸν τῆς Μητροπόλεως «Φύλαξ». Απὸ τοῦ Ἀπριλίου 1972 ἥρχισε και συνεχίζεται ἡ ἐκδοσίς τοῦ δικηγιαίου περιοδικοῦ «Ορθόδοξος Μετανάστης», ἐπισήμου ὀργάνου τῆς Μητροπόλεως.

13. Τὸ 1964 εἶχ παραχωρηθῆ ὑπὸ τοῦ τότε Μητροπολίτου Πολυεύκτου (Φινφίνη)

Χάρτου, βάσει τοῦ δποίου διοικεῖται ἔκτοτε ἡ Μητρόπολις καὶ ὁ δποῖος δημοσιεύεται τὸ πρῶτον εἰς τὸ τέλος τῆς παρούσης ἐργασίας.

‘Η δευτέρα φάσις, πέρα τῆς συνεχίσεως καὶ βελτιώσεως τῆς ὀργανώσεως τῆς Μητροπόλεως διὰ τῆς δημιουργίας νέων ἐνοριῶν καὶ τῆς ἴδρυσεως κοινωφελῶν ἔργων, χαρακτηρίζεται κυρίως ἐκ τῆς ἀπονομῆς πρὸς τὴν Μητρόπολιν δικαιωμάτων νομικοῦ προσώπου δημοσίου δικαίου εἰς κράτημέλη τῆς ‘Ομοσπονδιακῆς Δημοκρατίας τῆς Γερμανίας (βλ. κατωτ. § 3). ‘Η διοκλήρωσις τῆς φάσεως αὐτῆς θὰ συντελεσθῇ διὰ τῆς ἀπονομῆς τῶν ἐν λόγῳ δικαιωμάτων εἰς τὴν Μητρόπολιν εἰς δλα τὰ κράτη-μέλη καὶ κατὰ συνέπειαν εἰς διόκληρον τὴν ἐδαφικὴν περιοχὴν τῆς ‘Ομοσπονδιακῆς Δημοκρατίας τῆς Γερμανίας.

§ 2. “Ορια δικαιοδοσίας τῆς Μητροπόλεως.

‘Η Μητρόπολις Γερμανίας¹⁴ ἀποτελεῖ αὐτοτελῆ ἐπαρχίαν ὑπὸ τὴν δικαιοδοσίαν τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου. Τὰ δρια δικαιοδοσίας τῆς Μητροπόλεως, ὡς ὁρίζονται ὑπὸ τοῦ Καταστατικοῦ αὐτῆς Χάρτου, περιλαμβάνουν «τὴν ἐπικράτειαν τῆς ‘Ομοσπονδιακῆς Δημοκρατίας τῆς Γερμανίας, συμπεριλαμβανομένου τοῦ Δυτικοῦ Βερολίνου καὶ τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Γερμανίας»¹⁵. ‘Η ἐδαφικὴ ἔκτασις συνεπῶς τῆς Μητροπόλεως συμπίπτει μὲ τὰ δρια τῆς ‘Ομοσπονδιακῆς καὶ τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Γερμανίας, οἱ ὄρθδοξοι δὲ χριστιανοὶ οἱ ἔχοντες τὴν κατοικίαν των ἐντὸς τῆς ἐδαφικῆς αὐτῆς περιοχῆς τελοῦν ὑπὸ τὴν δικαιοδοσίαν τῆς Μητροπόλεως¹⁶.

‘Η σύμπτωσις τῶν δρίων τῆς Μητροπόλεως μὲ τὰ δρια δύο κρατῶν δημιουργεῖ ἴδιαίτερα προβλήματα, ἀφορῶντα εἰς τὰς σχέσεις ‘Εκκλησίας καὶ Πολιτείας, τὰ δποῖα δυσχεραίνονται ἐκ τοῦ γεγονότος δτι πρόκειται περὶ κρατῶν διαφόρων κοινωνικῶν συστημάτων καὶ διαφόρου πολιτειακῆς ὀργανώσεως¹⁷.

Αἱ σχέσεις τῆς Μητροπόλεως καὶ τῆς ‘Ομοσπονδιακῆς Δημοκρατίας

προσωρινὸς Καταστατικὸς Χάρτης, βάσει τοῦ δποίου διφυήθη ἡ Μητρόπολις μέχρι τοῦ 1972.

14. ‘Ο πλήρης τίτλος τῆς Μητροπόλεως, κατ’ ἄρθρον 1, V τοῦ Καταστατικοῦ αὐτῆς Χάρτου (κατωτ.: Κατ. X.) εἰναι: «Ἐλληνικὴ Ὁρθόδοξος Μητρόπολις Γερμανίας, ’Εξαρχία Κεντροφας Εύρωπης», ὅδρα δὲ αὐτῆς ἡ Βόνη (ἄρθρον 1, VI Κατ. X.).

15. Ἀρθρον 1, III Κατ. X.

16. Ἀρθρον 1, II Κατ. X.

17. Βλ. ἄρθρον 20 Συντάγματος τῆς ‘Ομοσπονδιακῆς Δημοκρατίας τῆς Γερμανίας τῆς 23 Μαΐου 1949 (κατωτ.: GG) καὶ ἄρθρον 1 Συντάγματος τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Γερμανίας τῆς 6 Ἀπριλίου 1968 ὡς ἐτροποποιήθη τὴν 7 Ὁκτωβρίου 1974 (κατωτ.: Συντ. Α.Δ.Γ.). Πρβλ. E. Stein, Staatsrecht⁵, Tübingen 1976, § 27 III σ. 287 ἐπ., T h. Ma u n z, Deutsches Staatsrecht²¹, München 1977, § 42 ἐπ.: σ. 384 ἐπ., ὅπου καὶ περαιτέρω βιβλιογραφία.

τῆς Γερμανίας ρυθμίζονται ὑπὸ τοῦ ὁμοσπονδιακοῦ συντάγματος — διατηρήσαντος καὶ ὀρισμένας διατάξεις τοῦ Συντάγματος τῆς Βαϊμάρης¹⁸, ἀναφερομένας εἰς τὰς σχέσεις Ἐκκλησίας καὶ Πολιτείας — καὶ τῶν σχετικῶν διατάξεων τῶν συνταγμάτων τῶν κρατῶν-μελῶν τῆς Ὀμοσπονδίας¹⁹. Βάσει τῶν διατάξεων αὐτῶν²⁰ καὶ τοῦ Καταστατικοῦ αὐτῆς Χάρτου, ἡ Μητρόπολις ἔδρυσεν ἐπὶ τοῦ ἐδάφους τῆς Ὀμοσπονδιακῆς Δημοκρατίας 46 ἐνορίας²¹ ὑπαγομένας εἰς 6 ἀρχιερατικὰς περιφερείας²² καὶ ἐπιδιώκει τὴν ἀπόκτησιν δικαιωμάτων ν.π.δ.δ. (βλ. κατωτ. § 3).

Αἱ σχέσεις ἐξ ἄλλου τῆς Μητροπόλεως — ὡς ἄλλωστε καὶ τῶν ἄλλων Ἐκκλησιῶν²³ — καὶ τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Γερμανίας θεωρητικῶς²⁴ βασίζονται εἰς τὸ σύνταγμα αὐτῆς²⁵, τὸ δόποιον ἀναγνωρίζει τὴν θρησκευτικὴν ἐλευθερίαν καὶ τὴν ἐλευθερίαν τῆς λατρείας καὶ ἐπιτρέπει εἰς τὰς Ἐκκλησίας καὶ τὰς ἄλλας θρησκευτικὰς κοινότητας νὰ ρυθμίζουν τὰ ἑαυτῶν «συμφώνως

18. Διὰ τοῦ ἄρθρου 140 GG παρελήφθησαν καὶ ἐνεσωματώθησαν εἰς τὸ ὁμοσπονδιακὸν σύνταγμα τὰ ἄρθρα 136-139 καὶ 141 τοῦ Συντάγματος τῆς Βαϊμάρης τῆς 11 Αὐγούστου 1919 (κατωτ.: WRV). Πρβλ. T. h. M. a u n z, ἔνθ' ἀνωτ. § 19 II σ. 164 ἐπ.

19. Τὰ συντάγματα τῶν κρατῶν - μελῶν Berlin, Hamburg, Niedersachsen καὶ Schleswig-Holstein δὲν περιέχουν σχετικὰς διατάξεις. Διὰ τὸ ἴδιόμορφον καθεστώς τοῦ Βερολίνου βλ. προχειρως E. S t e i n, ἔνθ' ἀνωτ. § 27 IV σ. 289 ἐπ., Th. M. a u n z, ἔνθ' ἀνωτ. §§ 46-47 σ. 401 ἐπ. καὶ τὰς αὐτοῦ παραπομπάς.

20. Ἀνάλυσιν τῶν διατάξεων τῶν ἄρθρων 3, 4, 7, 33, 140 GG καὶ 136-139, 141 WRV — ἡ δοπιαὶ εὑρίσκεται πέρι τῶν ὅρων τῆς παρούσης ἐργασίας — βλ. κυρίως εἰς A. Frhr. v o n C a m p e n h a u s e n, Staatskirchenrecht, München (1973), lδίως σ. 59-104 καὶ 209-227, E. S t e i n, ἔνθ' ἀνωτ. § 21 II σ. 220 ἐπ., K. H e s s e, Grundzüge des Verfassungsrechts der Bundesrepublik Deutschland^o, Heidelberg-Karlsruhe 1976, § 12 V, 3 σ. 190 ἐπ. καὶ Th. M. a u n z, ἔνθ' ἀνωτ. § 19 σ. 161 ἐπ.

21. Αἱ ἐνορίαι αὐταὶ κατανέμονται ὡς ἔξης μεταξὺ τῶν ἐπὶ μέρους κρατῶν-μελῶν: Baden-Württemberg: 9, Bayern: 8, Berlin: 1, Bremen: 1, Hamburg: 1, Hessen: 5, Niedersachsen: 2, Nordrhein-Westfalen: 17, Rheinland-Pfalz: 1, Schleswig-Holstein: 1.

22. Ἀρχιερατικαὶ περιφέρειαι: Βάδης-Βυρτεμβέργης, Βαυαρίας, Βερολίνου, Ἔσσης, Ρηνανίας-Βεστφαλίας καὶ Κάτω Σαξωνίας. Ἐκάστης αὐτῶν προίσταται ἀρχιερατικὸς ἐπίτροπος. Περὶ τῆς ἱστορικῆς προελεύσεως αὐτῶν βλ. Ἀν. Χριστοφιλόπουλον, ἔνθ' ἀνωτ. σ. 180, 182 σημ. 27.

23. Διὰ τὰς σχέσεις Ἐκκλησίας-Πολιτείας εἰς τὴν Λαϊκὴν Δημοκρατίαν τῆς Γερμανίας βλ. H.-G. K o c h, Staat und Kirche in der DDR. Zur Entwicklung ihrer Beziehungen 1945-1974. Darstellungen, Quellen, Übersichten, Stuttgart (1975).

24. Διὰ τὰς εἰς τὴν πρᾶξιν ἐμφανιζομένας δυσχερείας βλ. A. Frhr. v o n C a m p e n h a u s e n, ἔνθ' ἀνωτ., σ. 193 ἐπ., H. - G. K o c h, ἔνθ' ἀνωτ., lδίως σ. 121 ἐπ.

25. Ἀρθρα 20 § 1 καὶ 39 Συντ. Λ.Δ.Γ. Πρβλ. A. Frhr. v o n C a m p e n h a u s e n, ἔνθ' ἀνωτ. σ. 195 καὶ τὰς ἑκεῖ παραπομπάς. Πρόσθες H. R o g g e m a n n, Die DDR-Verfassungen² (=Quellen zur Rechtsvergleichung. Die Gesetzgebung der sozialistischen Staaten, 7), Berlin 1976, σ. 76 ἐπ., 121, 128.

πρὸς τὸ σύνταγμα καὶ τοὺς νόμους τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Γερμανίας»²⁶. Ἡ Μητρόπολις δὲν ἔκαμε μέχρι σήμερον χρῆσιν τῶν διατάξεων αὐτῶν²⁷ καὶ ὡς ἐκ τούτου δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ γίνη λόγος περὶ δργανώσεως αὐτῆς ἐπὶ τοῦ ἐδάφους τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Γερμανίας²⁸.

§ 3. Ἡ Μητρόπολις ὡς ν. π. δ. δ.

Δυνάμει τοῦ ἀρθροῦ 140 GG/137 § 5 ἐδ. 2 WRV²⁹ ὑποχρεοῦνται τὰ κοράτη-μέλη τῆς Ὀμοσπονδιακῆς Δημοκρατίας τῆς Γερμανίας νὰ ἀπονέμουν δικαιώματα ν. π. δ. δ. εἰς — μὴ ἔχούσας ἥδη τοιαῦτα³⁰ — θρησκευτικὰς κοινότητας³¹, κατόπιν αἰτήσεώς των καὶ ἐφ' ὅσον παρέχουν «έγγυησιν διαρκείας»³².

26. Ἐφεδρον 39 § 2: «...in Übereinstimmung mit der Verfassung und den gesetzlichen Bestimmungen der Deutschen Demokratischen Republik».

27. Διατηρῶ ἀμφιβολίας κατὰ πόσον εἶναι δυνατὴ ὑπὸ τὰς παρούσας συνθήκας καὶ τὸν ἴσχυοντα Καταστατικὸν Χάρτην διαπραγμάτευσις μεταξὺ τῆς Μητροπόλεως καὶ τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Γερμανίας, προκειμένου τὰ δύο μέρη νὰ προέλθουν εἰς «συμφωνίαν» — προβλεπομένην δυνητικῶς ὑπὸ τοῦ ἀρθροῦ 39 § 2 ἐδ. 2 Συντ. Λ.Δ.Γ. — ριθμίζουσαν τὰ τῆς λειτουργίας καὶ δράσεως τῆς Μητροπόλεως ἐπὶ τοῦ ἐδάφους τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Γερμανίας. Πρβλ. διὰ τὴν ἀναγνώρισιν τοῦ Συνδέσμου Εὐαγγελικῶν Ἑκκλησιῶν (Bund der Evangelischen Kirchen) H.-G. K o c h, ἔνθ' ἀνωτ. σ. 164 ἐπ.

28. Πέρα τοῦ ἀντοῦ ἐλλείπουν τελείως στοιχεῖα περὶ τοῦ ὄντος καὶ εἰς πολας πόλεις τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Γερμανίας ὑπάρχουν «Ἐλληνες δρθόδοξοι καὶ ποιος δ ἀριθμός των.

29. Τὸ ἐδ. 2 τοῦ ἀρθροῦ 137 § 5 WRV ἔχει ὡς ἔξης: «Anderen Religionsgesellschaften sind auf ihren Antrag gleiche Rechte zu gewähren, wenn sie durch ihre Verfassung und die Zahl ihrer Mitglieder die Gewähr der Dauer bieten».

30. Τὸ ἀρθροῦ 140 GG/137 § 5 WRV εἰσάγει διάκρισιν μεταξὺ θρησκευτικῶν κοινοτήτων εἰς τὰς δύο πολας εἰχον ἥδη ἀπονεμηθῆ δικαιώματα ν. π. δ. δ. πρὸ τῆς ἐνάρξεως ἴσχυος τοῦ συντάγματος (ἐδ. 1) καὶ ἐκείνων εἰς τὰς δύο πολας ἀπονεμηθησαν τοιαῦτα δικαιώματα μετὰ ταῦτα, μετὰ δηλ. τὴν 23 Μαΐου 1949 (ἐδ. 2). Εἰς τὴν θεωρίαν γίνεται ἥδη λόγος περὶ «altkorporierte» καὶ «neukorporierte Religionsgesellschaften». Περὶ τῆς διακρίσεως αὐτῆς καὶ τῆς σημασίας της βλ. Th. M a u n z - G. D ü r i g - R. H e r z o g, Grundgesetz. Kommentar, München (1958/1976) ὑπ' ἀρθροῦ 140, ἀρ. 29 καὶ Th. M a u n z, ἔνθ' ἀνωτ., § 19 III, 3 σ. 168.

31. Περὶ τῶν θρησκευτικῶν κοινοτήτων ὡς ν. π. δ. δ. βλ. κυρίως A. Frhr. v o n C a m p e n h a u s e n, ἔνθ' ἀνωτ. § 15 σ. 93 ἐπ., 221 ἐπ. καὶ τὰς αὐτόθι παραπομάς.

32. Bl. K. Müller, Die Gewährung der Rechte einer Körperschaft des öffentlichen Rechts an Religionsgesellschaften gemäß Art. 137 Abs. V Satz 2 WRV, «Zeitschrift für evangelisches Kirchenrecht» 2 (1952/1953) σ. 139-168 καὶ 381, R. S m e n d, Zur Gewährung der Rechte einer Körperschaft des öffentlichen Rechts an Religionsgesellschaften, «Zeitschrift für evangelisches Kirchenrecht» 2 (1952/1953), σ. 374-381, A. H a m a n n - H. L e n z, Das Grundgesetz für die Bundesrepublik Deutschland vom 23. Mai 1949³, (Neuwied und Berlin 1970), ὑπ' ἀρθροῦ 140, ἀρ. 8. σ. 738 ἐπ., A. Frhr. v o n C a m p e n h a u s e n, ἔνθ' ἀνωτ., σ.

‘Ως κριτήρια διασφαλίζοντα τὴν διάρκειαν³³ τῶν θρησκευτικῶν αὐτῶν κοινοτήτων δρίζει τὸ ἄρθρον 140 GG /137 § 5 ἐδ. 2 WRV τὴν «γενικὴν κατάστασιν»³⁴ καὶ τὸν «ἀριθμὸν τῶν μελῶν»³⁵ αὐτῶν κατὰ τὸν χρόνον ὑποβολῆς τῆς αἰτήσεως. ‘Η σύστασις, διὰ τῆς πράξεως³⁶ ἀπονομῆς τῆς ἵκανότητος δικαίου, τοῦ ν.π.δ.δ. δὲν σημαίνει προσάρτησιν αὐτοῦ εἰς τὸ Κράτος, ἀλλ’ ἀπλῶς ἵκανότητα τοῦ νομικοῦ προσώπου νὰ εἶναι φορεὺς δημοσίων ἀρμοδιοτήτων καὶ δικαιωμάτων καὶ ἀναγνώρισιν τῆς αὐτονομίας καὶ ἀνεξαρτησίας τῆς Ἐκκλησίας ἀπὸ τοῦ Κράτους³⁷.

Βάσει τῶν ἀνωτέρω διατάξεων ἡ Μητρόπολις ἔζητησε τὸ πρῶτον τὸ

93 ἐπ., K. Hesse, ἔνθ' ἀνωτ., § 12 V, ἰδίως σ. 193, E. Stein, ἔνθ' ἀνωτ. § 21 IV σ. 222 ἐπ., Th. Maunz-G. Dürig-R. Herzog, ἔνθ' ἀνωτ., ὑπ' ἄρθρον 140 ἀρ. 25 ἐπ., B. Schmidt-Bleibtreu-F. Klein, Kommentar zum Grundgesetz für die Bundesrepublik Deutschland⁴, (Neuwied-Darmstadt 1977), ὑπ' ἄρθρον 140, σ. 1075 ἐπ., Th. Maunz, ἔνθ' ἀνωτ., § 19 III σ. 167 ἐπ.

33. Μόνη προϋπόθεσις, ἐπομένως, διὰ τὴν παροχὴν τῶν δικαιωμάτων ν.π.δ.δ. εἶναι ἡ «έγγύησις τῆς διαρκείας» τῆς θρησκευτικῆς κοινότητος. Τὰ κριτήρια τὰ ἔξασφαλίζοντα τὴν ἔγγύησιν ταύτην προσδιορίζει ὁ συντακτικὸς νομοθέτης. ‘Ως ἐκ τούτου ἀλέγχεται ὡς ἐσφαλμένη ἡ ἀποψίς τοῦ K. Müller ἐνθ' ἀνωτ., σ. 66 ἐπ.), ὁ δόποιος θεωρεῖ ὡς κριτήριον τῆς διαρκείας τὴν ὑπαρξίην τῆς συγκεκριμένης θρησκευτικῆς κοινότητος ἀπὸ 30-50 ἑτῶν. ‘Η διάταξις ἔξι ἀλλού τοῦ ἄρθρου 143 § 2 ἐδ. 2 Συντάγματος τῆς Βαυαρίας τῆς 2 Δεκεμβρίου 1946, ἀπατεῦσα ὑπαρξίην ἀπὸ 5ετίας τῆς αἰτούσης θρησκευτικῆς κοινότητος, ἐτέθη — κατ' ὅρθοτέραν γνώμην — ἐκτὸς ἴσχύος ὑπὸ τῆς διατάξεως τοῦ ἄρθρου 140 GG / 137 § 5 ἐδ. 2 WRV. Βλ. ἐπ' αὐτοῦ Th. Maunz-G. Dürig-R. Herzog, ἔνθ' ἀνωτ. ὑπ' ἄρθρον 140, ἀρ. 29.

34. ‘Η λέξις «Verfassung» ἀποδίδει — ὡς ἐνομολογήθη — τὴν ἔννοιαν «γενικὴ κατάστασις» («Gesamtzustand»). Πέρα αὐτῆς δύμας συμπεριλαμβάνει καὶ τὴν ἔννοιαν τῆς «νομικῆς ὀργανώσεως» τῆς θρησκευτικῆς κοινότητος, τὴν ὑπαρξίην δηλ. καταστατικοῦ ἢ βασικοῦ νόμου. Βλ. A. Hamann-H. Lenz, ἔνθ' ἀνωτ. ὑπ' ἄρθρον 140, ἀρ. 8, σ. 739, ὅπου καὶ παραπομπαὶ εἰς τὴν νομολογίαν.

35. ‘Ο ἀριθμὸς τῶν μελῶν δὲν δρίζεται καὶ ὡς ἐκ τούτου δυνατὸν νὰ ποικίλῃ ἀπὸ περιπτώσεως εἰς περίπτωσιν. Καὶ αἱ τρεῖς ἔννοιαι ἔξι ἀλλοῦ — «Verfassung», «Zahl der Mitglieder» καὶ «Gewähr der Dauer» — εἶναι νομικαὶ ἔννοιαι καὶ ὑπόκεινται εἰς ἐπανεξέτασιν ὑπὸ τοῦ δικαιστηρίου, εἰς περίπτωσιν προσφυγῆς κατὰ τῆς τυχὸν ἀπορριπτούσης τὴν αἰτήσιν περὶ παροχῆς δικαιωμάτων ν.π.δ.δ. διοικητικῆς πράξεως.

36. Πρόκειται περὶ διοικητικῆς πράξεως. Εἰς περίπτωσιν κατὰ τὴν ὁποίαν ὁ νομοθέτης κράτους-μέλους τῆς ‘Ομοσπονδίας προβλέπει τὴν ἔκδοσιν νόμου προκειμένης ἀπονομῆς δικαιωμάτων ν.π.δ.δ. εἰς θρησκευτικὴν κοινότητα (βλ. λ.χ. ἄρθρον 61 Συντάγματος Βρέμης, Νόμον τῆς 15 Μαΐου 1956 Βορ. Ρηγανίας-Βεστφαλίας/Gesetz - und Verordnungsblatt, σ. 159) πρόκειται περὶ διοικητικῆς πράξεως ὑπὸ τύπου νόμου. Πρβλ. A. Hamann-H. Lenz, ἔνθ' ἀνωτ. ὑπ' ἄρθρον 140, ἀρ. 8, σ. 739.

37. ‘Ορθότερον ὡς ἐκ τούτου νὰ γίνεται λόγος περὶ «ν.π.δ.δ. sui generis μὲ δημοσίαν ἔξουσιαν sui generis». Οὕτω A. Führer von Gampenhause, ἔνθ' ἀνωτ. § 15: σ. 96. Πρβλ. καὶ τὰς ἀποφάσεις τοῦ ‘Ομοσπονδιακοῦ Συνταγματικοῦ Δικαστηρίου τῆς Γερμανίας (κατωτ.: BVerfGE) 18, 385 (386 ἐπ.) καὶ 19, 129 (133 ἐπ.).

1971, δι' αἰτήσεώς της³⁸ πρὸς τὸν ἀρμόδιον 'Ὑπουργὸν Παιδείας καὶ Πολιτισμοῦ νὰ τῆς ἀπονεμηθοῦν δικαιώματα ν.π.δ.δ. διὰ τὴν περιοχὴν τῆς ὁμοσπόνδου χώρας τῆς Βαυαρίας. 'Η αἰτησις αὕτη δμως ἀπερρίφθη, μὲ τὸ αἰτιολογικὸν ὅτι δὲν συνέτρεχον αἱ ἀπαιτούμεναι προϋποθέσεις, δηλ. ἡ «γενικὴ κατάστασις» τῆς Μητροπόλεως καὶ ὁ «ἀριθμὸς τῶν μελῶν» τῆς δὲν παρεῖχον «έγγυησιν διαρκείας»³⁹.

'Ηκολούθησεν ἡ ὑποβολὴ παρομοίας αἰτήσεως⁴⁰ τὴν 20 Δεκεμβρίου 1972 πρὸς τὸν ἀρμόδιον 'Ὑπουργὸν Πολιτισμοῦ διὰ τὴν περιοχὴν τῆς ὁμοσπόνδου χώρας Βορείου Ρηνανίας-Βεστφαλίας. 'Η αἰτησις αὕτη ἐγένετο δεκτὴ⁴¹ καὶ διὰ νόμου⁴² τῆς 29 Οκτωβρίου 1974 ἀπενεμήθησαν εἰς τὴν Μητρόπολιν δικαιώματα ν.π.δ.δ.

'Ἐν συνεχείᾳ ὑπεβλήθη ἔκ νέου αἰτησις ἀπονομῆς δικαιωμάτων ν.π.δ.δ. διὰ τὴν περιοχὴν τῆς ὁμοσπόνδου χώρας τῆς Βαυαρίας. 'Η αἰτησις αὕτη ἐγένετο δεκτὴ⁴³ διὰ πράξεως τοῦ 'Ὑπουργείου Παιδείας καὶ Πολιτισμοῦ τῆς 26 Σεπτεμβρίου 1975. Τὰ κράτη-μέλη Βερολίνου, Κάτω Σαξωνίας καὶ "Εσσης ἤσαν τὰ ἐπόμενα ὅμοσπονδα κράτη εἰς τὰ ὅποια ὑπεβλήθησαν αἰτήσεις περὶ

38. Τὴν αἰτησιν, ὡς καὶ διὰς τὰς ἐπομένας, ὑπέβαλεν ὁ Μητροπολίτης Γερμανίας ἐκπροσωπῶν κατὰ τὸν Καταστατικὸν Χάρτην τὴν Μητρόπολιν (Ἄρθρον 3, IV-V Κατ. Χ. καὶ κατωτ. § 4, I β').

39. Χαρακτηριστικῶς ἡ ἀπορριπτικὴ ἀπάντησις τοῦ 'Ὑπουργείου Παιδείας καὶ Πολιτισμοῦ τῆς Βαυαρίας ὑπὸ τὰ στοιχεῖα Az. V/1-2/164 602 τῆς 27 Δεκεμβρίου 1971 μεταξὺ ἀλλων ἀνέφερεν: «Es dürfte sich deshalb bei der Mehrzahl der hier lebenden Griechen um Personen handeln, die sich vorübergehend hier aufhalten, um einem Erwerb nachzugehen oder eine Ausbildung zu erlernen»,

40. Εἰς τὴν ἐν λόγῳ αἰτησιν — ἡ ὅποια ἀπετέλεσε πρότυπον τῶν ἐπομένων — ἐπεισυνάπτετο ὁ Καταστατικὸς Χάρτης τῆς Μητροπόλεως τῆς 20 Δεκεμβρίου 1972 εἰς γερμανικὴν μετάφρασιν καὶ περιείχοντο λεπτομερῆ στοιχεῖα, βάσει τῶν ἐρευνῶν τοῦ Bunsdeanstalt für Arbeit, ἀποδεικνύοντα τὸν ἀριθμὸν τῶν Ἑλλήνων ὅρθοδξῶν καὶ τὴν διάρκειαν παραμονῆς αὐτῶν εἰς τὴν 'Ομοσπονδιακὴν Δημοκρατίαν τῆς Γερμανίας καὶ τὴν B. Ρηνανίαν-Βεστφαλίαν εἰδικῶτερον. Bλ. ἀδημοσίευτον αἰτησιν ἀπὸ 20 Δεκεμβρίου 1972 τοῦ Μητρ. Γερμανίας Εἰρηναίου (Γαλανάκη) πρὸς τὸν 'Ὑπουργὸν Πολιτισμοῦ B. Ρηνανίας-Βεστφαλίας J. Girgensohn, σ. 6-8.

41. Βάσει τοῦ ἄρθρου 140 GG/137 § 5 ἐδ. 2 WRV ἐν συνδ. πρὸς τὸ ἄρθρον 22 Συντάγματος B. Ρηνανίας-Βεστφαλίας.

42. 'Η νομοθεσία τῆς ἐν λόγῳ ὅμοσπόνδου χώρας προβλέπει τὴν ἔκδοσιν νόμου διὰ τὴν παροχὴν δικαιωμάτων ν.π.δ.δ. (πρβλ. ἀνωτ. σημ. 36). 'Ως ἐκ τούτου ἔξεδδοη δ νόμος τῆς 29 Οκτωβρίου 1974 «über die Verleihung der Rechte einer Körperschaft des öffentlichen Rechtes an die Griechisch-Orthodoxe Metropolie von Deutschland», τεθεὶς ἐν ἴσχυι ἀπὸ τῆς ἡμέρας δημοσιεύσεως του εἰς τὸ Gesetz-und Verordnungsblatt für das Land Nordrhein-Westfalen, 28 (1974) σ. 1062 τὴν 13 Νοεμβρίου 1974.

43. Βάσει τοῦ ἄρθρου 140 GG/137 § 5 ἐδ. 2 WRV ἐν συνδ. πρὸς τὸ ἄρθρον 143 § 2 τοῦ Συντάγματος τῆς Βαυαρίας (πρβλ. ἀνωτ. σημ. 33).

παροχῆς δικαιωμάτων ν.π.δ.δ. εἰς τὴν Μητρόπολιν Γερμανίας καὶ ἐγένοντο δεκταὶ τὴν 18 Μαΐου 1976⁴⁴, 10 Αὐγούστου 1976⁴⁵ καὶ 8 Φεβρουαρίου 1977⁴⁶, ἀντιστοίχως. Ἐκολούθησεν ἡ ἀναγνώρισις τῆς Μητροπόλεως ὡς ν.π.δ.δ. εἰς τὰ κράτη-μέλη Σλέσβιχ-Χόλσταϊν, ‘Αμβούργου καὶ Βάδης - Βυρτεμβέργης διὰ πράξεων ἀπὸ 26 Ιουλίου 1977⁴⁷, 2 Αὐγούστου 1977⁴⁸ καὶ 8 Φεβρουαρίου 1978⁴⁹, ἀντιστοίχως, ὅλως δὲ προσφάτως καὶ εἰς Ζάαρλαντ διὰ πράξεως τῆς 14 Μαρτίου 1979⁵⁰.

Αἱ πράξεις ἀπονομῆς δικαιωμάτων ν.π.δ.δ. εἰς τὴν Μητρόπολιν θεμελιοῦνται ἐπὶ τοῦ Καταστατικοῦ αὐτῆς Χάρτου. Παραλλήλως ὑποχρεοῦνται ἡ Μητρόπολις νὰ ἀνακοινώνῃ πᾶσαν μεταβολὴν αὐτοῦ εἰς τὰ ἀρμόδια κατὰ ὄμοσπονδον χώρανα τὰ ἀσκοῦντα τὴν κρατικὴν ἐποπτείαν ἐπ’ αὐτῆς.

‘Η Μητρόπολις ὡς ν.π.δ.δ.⁵¹ ἀπολαμβάνει τῶν «αὐτῶν δικαιωμάτων»⁵² μὲ τὰς ἄλλας Ἐκκλησίας, εἰς τὰς ὁποίας εἶχον ἀπονεμηθῆ τοιαῦτα πρὸ τῆς ἐνάρξεως ἴσχύος τοῦ ὁμοσπονδιακοῦ συντάγματος⁵³, ὡς λ.χ. τὴν Εὐαγγελικὴν Ἐκκλησίαν Γερμανίας ἢ τὰς Μητροπόλεις⁵⁴ τῆς ρωμαιοκαθο-

44. Ἀπόφασις 834/18 Μαΐου 1976 τῆς τοπικῆς κυβερνήσεως (Senat) τοῦ Δυτικοῦ Βερολίνου (πρβλ. ἀνωτ. σημ. 19).

45. Ἀπόφασις τῆς τοπικῆς κυβερνήσεως τῆς Κ. Σαξωνίας τῆς 10 Αὐγούστου 1976 ἐπὶ σχετικῆς αιτήσεως τῆς Μητροπόλεως ἀπὸ 4 Μαΐου 1976.

46. Ἀπόφασις τῆς τοπικῆς κυβερνήσεως τῆς ‘Εσσης τῆς 8 Φεβρουαρίου 1977 ἐπὶ σχετικῆς αιτήσεως τῆς Μητροπόλεως ἀπὸ 12 Μαΐου 1976, βάσει τοῦ ἀρθρου 140 GG/137 § 5 ἐδ. 2 WRV ἐν συνδ. πρὸς τὸ ἀρθρον 51 Συντάγματος τῆς ‘Εσσης.

47. Ἀπόφασις τοῦ ‘Υπουργοῦ Πολιτισμοῦ Σλέσβιχ-Χόλσταϊν τῆς 26 Ιουλίου 1977 ἐπὶ σχετικῆς αιτήσεως τῆς Μητροπόλεως ἀπὸ 8 Ιουλίου 1977.

48. Ἀπόφασις τῆς τοπικῆς κυβερνήσεως (Senat) τοῦ ‘Αμβούργου τῆς 2 Αὐγούστου 1977 ἐπὶ σχετικῆς αιτήσεως τῆς Μητροπόλεως ἀπὸ 9 Φεβρουαρίου 1977.

49. Ἀπόφασις τῆς τοπικῆς κυβερνήσεως τῆς Βάδης-Βυρτεμβέργης τῆς 8 Φεβρουαρίου 1978, βάσει τοῦ ἀρθρου 140 GG/137 § 5 ἐδ. 2 WRV ἐν συνδ. πρὸς τὸ ἀρθρον 5 Συντάγματος τῆς Βάδης-Βυρτεμβέργης.

50. Ἀπόφασις τῆς τοπικῆς κυβερνήσεως τοῦ Ζάαρλαντ τῆς 14 Μαρτίου 1979 ἐπὶ σχετικῆς αιτήσεως τῆς Μητροπόλεως ἀπὸ 26 Σεπτεμβρίου 1977, βάσει τοῦ ἀρθρου 140 GG/137 § 5 ἐδ. 2 WRV ἐν συνδ. πρὸς τὸ ἀρθρον 37 § 2 ἐδ. 2 Συντάγματος Ζάαρλαντ.

51. Περὶ τῶν σημαντικῶν εὐνοϊκῶν συνεπειῶν βλ. A. H a m a n n - H. L e n z, ἔνθ’ ἀνωτ. ὑπ’ ἀρθρον 140, ἀρ. 8, σ. 739, K. H e s s e, ἔνθ’ ἀνωτ. § 12 V σ. 193.

52. ‘Η ἔννοια «gleiche Rechte» τοῦ ἀρθρου 140 GG/137 § 5 ἐδ. 2 WRV σημαίνει ἀπλῶς τὴν ἀπονομὴν τοῦ χαρακτῆρος ν.π.δ.δ.’ Th. M a u n z - G. D ü r i g - R. H e r z o g, ἔνθ’ ἀνωτ., ὑπ’ ἀρθρ. 140, ἀρ. 29.

53. Περὶ τῆς διακρίσεως αὐτῆς ἐγένετο ἥδη λόγος ἀνωτέρω (σημ. 30).

54. Αἱ ἐπὶ μέρους Μητροπόλεις τῆς ρωμαιοκαθολικῆς Ἐκκλησίας εἰναι ν.π.δ.δ., δχι ὅμως καὶ τὸ σύνολον αὐτῶν ὡς ἔννατα ρωμαιοκαθολικὴ Ἐκκλησία Γερμανίας.

λικῆς 'Εκκλησίας⁵⁵. 'Ισχυρῶς πάντως ὑποστηρίζεται⁵⁶ καὶ ἡ ἀποψίς, ὅτι τὸ ἐν λόγῳ θέμα τῆς ισότητος θὰ πρέπει νὰ κρίνεται κατὰ περίπτωσιν⁵⁷.

§ 4. Διοίκησις τῆς Μητροπόλεως⁵⁸.

Τὰ δργανα διοικήσεως τῆς Μητροπόλεως εἶναι κατὰ τὸν Καταστατικὸν αὐτῆς Χάρτην δ Μητροπολίτης, οἱ βοηθοὶ Ἐπίσκοποι καὶ τὸ Μητροπολιτικὸν Συμβούλιον. Κατωτέρω ἔξετάζονται ὁ τρόπος ἀναδείξεως ἢ συστάσεως αὐτῶν ὡς καὶ αἱ ἀρμοδιότητές των.

I. Κύριον δργανον διοικήσεως εἶναι ὁ Μητροπολίτης, ὁ δποῖος φέρει τὸν τίτλον «Μητροπολίτης Γερμανίας, Ἐξαρχος Κεντρώας Εὐρώπης» (ἀρθρον 3, Ι Κατ. Χ.).

Εἰς περίπτωσιν χηρείας τοῦ Μητροπολιτικοῦ Θρόνου Γερμανίας ἢ Μητρόπολις διοικεῖται ὑπὸ εἰδικῶς ἐγκαθισταμένου ὑπὸ τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου πατριαρχικοῦ ἐπιτρόπου μέχρι τῆς ἐκλογῆς νέου Μητροπολίτου (ἀρθρον 3, XI Κατ. X.).

'Ο Μητροπολίτης ἐκλέγεται, ἐγκαθίσταται καὶ ἀνακαλεῖται ὑπὸ τῆς Ι. Συνόδου τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου (ἀρθρον 3, I Κατ. X.) βάσει

55. Βλ. λ.χ. Μητροπολίτης Εἰρηναῖος, 'Απολογισμὸς ἔργου Ιερᾶς Μητροπόλεως Γερμανίας, «Ορθόδοξος Μετανάστης» τεῦχ. Σεπτ.-Δεκ. 1976, σ. 10-12, ὅπου ὑποστηρίζεται ἡ ἀποψίς (σ. 10 ὑπὸ β') ὅτι ἡ Μητρόπολις «θεωρεῖται πλέον σὸν τρίτη ἐπίσημη 'Εκκλησία τῆς χώρας αὐτῆς (ὕστεροι ἀπὸ τὴν Καθολικὴν καὶ τὴν Εὐαγγελικὴν)...». Πρβλ. Α. H a m a n — H. L e n z, ἔνθ' ἀνωτ., ὑπ' ἀρθρον 140, σ. 739.

56. Βλ. λ.χ. K. Hesse, ἔνθ' ἀνωτ. § 12 V, 3 σ. 193, Th. Maupin, ἔνθ' ἀνωτ. § 19 III σ. 168 καὶ B. S c h m i d t - Bleibtreu, — F. Klein, ἔνθ' ἀνωτ., ὑπ' ἀρθρον 140 ἀρ. 5 σ. 1075.

57. Οὕτω λ.χ. τὸ 'Ομοσπονδιακὸν Συνταγματικὸν Δικαστήριον δι' ἀποφάσεώς του (BVerfGE 19,1,5 ἐπ.) ἔκρινεν ὅτι ἡ Νέα 'Αποστολικὴ 'Εκκλησία τῆς διμοσπόνδου χώρας Β. Ρηνανίας-Βεστφαλίας δικαιοῦται ἀτελείας. Πρβλ. καὶ BVerfGE 19,206 (215 ἐπ.). 'Απολαμβάνει ἐπίσης ἡ θρησκευτικὴ κοινότης εἰς τὴν ὄποιαν παρεσχέθησαν δικαιώματα ν.π.δ.δ., βάσει τῆς ἀρχῆς τῆς ισότητος, τοῦ δικαιώματος νὰ ἐπιβάλλῃ (ἐκκλησιαστικοὺς) φόρους, ἐφ' ὅσον τοιωτοι φόροι ἐπιβάλλονται μόνον εἰς τὰ μέλη τῶν 'Εκκλησιῶν (ἀρθρον 137 § 6 WRV. Βλ. γενικῶς A. Fr h r. von C a m p e n h a u s e n, ἔνθ' ἀνωτ. σ. 137 ἐπ., 245 σημ. 530, K. Hesse, ἔνθ' ἀνωτ. σ. 193, ὅπου καὶ περαιτέρω βιβλιογραφία). 'Η Μητρόπολις Γερμανίας δὲν ἔκαμε χρῆσιν τοῦ ὡς δικαιώματος, ζένου ὅλωστε εἰς τὴν δρθόδοξον 'Εκκλησίαν. 'Εθέσπισεν δημος ἀπὸ 1 Ιανουαρίου 1977 μηνιαίαν προαιρετικὴν εἰσφορὰν 5 μάρκων κατὰ οἰκογένειαν. Βλ. Μητρ. Γερμανίας Εἰρηναῖος, ἔνθ' ἀνωτ. σ. 12.

58. Περίληψις τῆς παρούσης παραγράφου ἐδημοσιεύθη ὑπὸ τὸν τίτλον «'Η διοίκησις τῆς 'Ι. Μητροπόλεως Γερμανίας» εἰς τὸ περ. «Ορθόδοξος Μετανάστης», τεῦχ. Ιουλ.-Αὔγ. 1976, σ. 11-13.

τῶν διατάξεων αἱ ὄποῖαι διέπουν τὰ τῆς λειτουργίας αὐτῆς⁵⁹ καὶ ἔχει πάντα τὰ δικαιώματα καὶ καθήκοντα τοῦ Ἐπισκόπου ἐντὸς τῶν δρίων τῆς Μητροπόλεως (ἀρθρον 3, II ἐν συνδ. πρὸς ἀρθρον 1, III Κατ. X.).

Πέρα τῶν δικαιωμάτων καὶ καθηκόντων τοῦ Μητροπολίτου ὡς κληρικοῦ φέροντος τὸν τρίτον ιερατικὸν βαθμόν, ἀναγνωρίζονται εἰς αὐτόν, ὑπὸ τὴν ἰδιότητά του ὡς τοῦ κυρίου ὄργάνου διοικήσεως τῆς Μητροπόλεως, διὰ σειρᾶς διατάξεων τοῦ Καταστατικοῦ Χάρτου αἱ ἐπόμεναι ἀρμοδιότητες:

α') Μεριμνᾷ καὶ ὑπέχει τὴν εὐθύνην διὰ τὴν λειτουργικήν, πνευματικὴν καὶ κοινωνικὴν ζωὴν τῶν πιστῶν, διὰ τὴν τήρησιν τῆς ἐνότητος τῆς διδασκαλίας καὶ τῆς πίστεως, διὰ τὴν κανονικὴν τέλεσιν τῶν μυστηρίων, τὸ κήρυγμα, τὴν ιεραποστολικὴν δρᾶσιν καὶ τὴν καταπολέμησιν τῶν αἰρέσεων (ἀρθρον 3, III Κατ. X.).

β') Ἀντιπροσωπεύει τὴν Μητρόπολιν ἐνώπιον τῶν δικαστηρίων (ἀρθρον 3, V Κατ. X.) καὶ ἐνώπιον τῶν κρατικῶν ἀρχῶν (ἀρθρον 3, IV Κατ. X.).

γ') Ἐκπροσωπεῖ τὴν Μητρόπολιν εἰς τὰς μετὰ τῶν ἄλλων ὅμοδόξων καὶ ἑτεροδόξων Ἐκκλησιῶν σχέσεις αὐτῆς (ἀρθρον 3, IV Κατ. X.).

δ') Διαχειρίζεται τὴν ἐκκλησιαστικὴν περιουσίαν⁶⁰ (ἀρθρον 6, I Κατ. X.)

ε') Ασκεῖ τὴν πειθαρχικὴν ἔξουσίαν ἐπὶ τοῦ αλήρου τῆς Μητροπόλεως, δυνάμενος νὰ συγκροτῇ ἐκκλησιαστικὸν δικαστήριον ἐξ ιερέων, τοῦ ὄποίου καὶ προΐσταται πάντοτε (ἀρθρον 3, VII Κατ. X.).

59. Περὶ τῆς Ι. Συνόδου τοῦ Πατριαρχείου Κωνσταντινουπόλεως βλ. Μητρ. Κιτρούς Βαρνάβα Τζωρτζίου, Οἱ βασικοὶ θεσμοὶ διοικήσεως τῶν Ὁρθοδόξων Πατριαρχείων μετὰ ιστορικῶν ἀνασκοπήσεων (=‘Ἐταιρεία Μακεδονικῶν Σπουδῶν, Ι.Μ. Χ.Α. 126), ἐν ‘Αθήναις 1972, σ. 15 ἐπ., ίδιως σ. 32 καὶ S. Trojano, Die Synode der Hierarchie als höchstes Verwaltungsorgan der einzelnen Autokephalen Orthodoxen Kirchen, «Kanon. Jahrbuch der Gesellschaft für das Recht der Ostkirchen» II/1974, σ. 192 ἐπ., ίδιως σ. 199.

60. Τὰ ἔσοδα τῆς Μητροπόλεως προέρχονται ἐκ χορηγιῶν, προσφορῶν καὶ ἔρανων, ἐκ τῶν τελῶν τῶν ἀδειῶν γάμων καὶ βαπτίσεων, ἐκ τῆς ἀπὸ 1 Ιανουαρίου 1977 καθιερωθείσης μηνιαίας προαιρετικῆς εισφορᾶς (ἀνωτ. σημ. 57) καὶ μέρους τῶν εισπράξεων τῶν ἐκκλησιῶν. Ἐξ αὐτῶν καλύπτονται αἱ δαπάναι τῆς Μητροπόλεως, κυρίως δὲ ἡ μισθοδοσία τοῦ αλήρου αὐτῆς, ἀνερχομένη μετὰ τῶν φόρων καὶ τῶν ἀσφαλίστρων εἰς 140 χιλιάδας μάρκων μηνιαίων. Πρβλ. Μητρ. Γερμανίας Εἰρηναίου, ξνθ' ἀνωτ., σ. 11. ‘Ως ἀποθεματικὸν χρησιμεύει εἰς τὴν Μητρόπολιν ποσὸν 600 χιλιάδων μάρκων, προερχόμενον ἐκ δωρεᾶς κατ' έτος 1963 τῆς Καθολικῆς καὶ Εὐαγγελικῆς Ἐκκλησίας τῆς Γερμανίας.

στ') Δικαιοῦται νὰ συνιστᾶ καὶ διαλύῃ μονάς⁶¹, σχολεῖα⁶², πανεπι- στήματα⁶³ καὶ ἄλλα ἴδρυματα τῆς Μητροπόλεως, πρὸς ἐκπλήρωσιν τῶν ὑπ' αὐτῆς ἐπιδιωκομένων σκοπῶν τῆς ἐνισχύσεως τῆς λειτουργικῆς ζωῆς, τῆς προαγωγῆς τῆς ἐκπαιδεύσεως τῶν ἱερέων καὶ τῆς νεολαίας καὶ τῆς ἀσκήσεως κοινωνικῆς προνοίας (ἄρθρον 3, VI ἐν συνδ. πρὸς ἄρθρον 2, II Κατ. X.).

ζ') Δικαιοῦται νὰ ἴδρυῃ καὶ διαλύῃ σωματεῖα καὶ ἄλλα νομικὰ πρό- σωπα διεπόμενα ὑπὸ διατάξεων ἀστικοῦ δικαίου, ἔχει δὲ τὴν ἀνωτάτην διεύ- θυνσιν πάντων αὐτῶν (ἄρθρον 3 VI Κατ. X.).

η') Δύναται νὰ συγκροτῇ ἐπιτροπὰς ἐξ ἱερέων καὶ λαϊκῶν, αἱ ὅποιαι τὸν συντρέχουν ἐπὶ εἰδικῶν θεμάτων⁶⁴ (ἄρθρον 3, IX Κατ. X.).

θ') Δύναται νὰ μεταβάλῃ ἡ καὶ συμπληρώνῃ, μετὰ σύμφωνον γνώμην τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου, τὸν Καταστατικὸν Χάρτην τῆς Μη- τροπόλεως, λαμβανομένων ὑπ' ὅψιν καὶ τῶν πολιτειακῶν διατάξεων⁶⁵ (ἄρθρον 9 Κατ. X.).

ι') Προτείνει εἰς τὴν 'Ι. Σύνοδον τοῦ Πατριαρχείου Κωνσταντινου- πόλεως πρὸς ἐκλογὴν τοὺς βοηθοὺς Ἐπισκόπους τῆς Μητροπόλεως (βλ. κατωτ. ὑπὸ II).

ια') Διορίζει καὶ ἀπολύει τοὺς συγκροτοῦντας τὸ Μητροπολιτικὸν Γραφεῖον Πρωτοσύγκελλον, Γραμματεῖς καὶ κλητῆρας (ἄρθρον 3, VIII Κατ. X.).

ιβ') 'Ορίζει καὶ ἀνακαλεῖ τὰ μέλη καὶ προεδρεύει τοῦ Μητροπολι- τικοῦ Συμβουλίου (βλ. κατωτ. ὑπὸ III).

ιγ') Δικαιοῦται νὰ ἴδρυῃ μὴ αὐτοτελεῖς νομικῶς ἀρχιερατικὰς περι- φερείας καὶ νὰ διορίζῃ εἰς αὐτὰς ἱερεῖς ὡς ἀρχιερατικοὺς ἐπιτρόπους⁶⁶ (ἄρθρον 3, VI ἐν συνδ. πρὸς ἄρθρον 5, IV Κατ. X.).

61. Τὸν 'Ιανουάριον 1975 παρεχωρήθη εἰς τὴν Μητρόπολιν ὑπὸ τῆς ρωμαιοκαθολι- κῆς Ἐπισκοπῆς τοῦ Aachen κτήμα μετὰ κτιριακῶν ἐγκαταστάσεων πρὸς δημιουργίαν μοναστικοῦ καὶ πνευματικοῦ κέντρου τῆς Μητροπόλεως.

62. Εἰς διαφόρους ἔνορκας ἴδρυθησαν καὶ λειτουργοῦν ἐπαγγελματικαὶ σχολαὶ, νη- πιαγωγεῖα καὶ παιδικοὶ σταθμοὶ.

63. 'Απὸ τοῦ θερινοῦ ἔξαμήνου 1975 λειτουργεῖ εἰς τὸ Πανεπιστήμιον τῆς Βόνης σεμινάριον δρθιδόξου θεολογίας πρὸς ἐπιμόρφωσιν τῶν ἱερέων τῆς Μητροπόλεως. Ἐπι- δίωξις τῆς Μητροπόλεως διὰ τὸ μέλλον εἶναι ἡ δημιουργία ἐδρῶν δρθιδόξου θεολογίας εἰς Πανεπιστήμια τῆς Γερμανίας.

64. Συνεκροτήθησαν ἥδη καὶ λειτουργοῦν ἐπιτροπαὶ ἐργατικῶν ζητημάτων, φοιτη- τικῆς μερίμνης, ἐκδόσεων, κατηχητικῶν σχολείων, διεκκλησιαστικῶν σχέσεων, κ.ά.

65. Βλ. ἀνωτ. § 3 ἐν τέλει.

66. Βλ. ἀνωτ. § 2 σημ. 22.

ιδ') Δικαιοῦται νὰ ἴδρυῃ μὴ αὐτοτελεῖς νομικῶς ἐνορίας⁶⁷ καὶ νὰ τοποθετῇ εἰς αὐτὰς ἵερεῖς τῆς Μητροπόλεως ὡς ἐφημερίους, τοὺς ὅποίους μόνον αὐτὸς δύναται νὰ ἀπολύσῃ (ἀρθρον 3, VI ἐν συνδ. πρὸς ἀρθρα 5, I-II καὶ 7, I Κατ. Χ.).

ιε') Χορηγεῖ ἀδειαν ἀπουσίας εἰς τοὺς ἵερεῖς ἐκ τῶν ἐνοριῶν των (ἀρθρον 5, II Κατ. Χ.).

ιστ') Διορίζει καὶ ἀνακαλεῖ τὰ μέλη (5-7 λαϊκούς) τοῦ ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ ἐφημερίου εἰς ἑκάστην ἐνορίαν συγκροτουμένου ἐνοριακοῦ συμβουλίου (ἀρθρον 5, III Κατ. Χ.).

‘Η ἀπαρίθμησις τῶν ἀρμοδιοτήτων αὐτῶν εἶναι ἐνδεικτική. ‘Ο Μητροπολίτης Γερμανίας ἀσκεῖ καὶ πᾶσαν ἄλλην ἔξουσίαν τὴν ὅποιαν παρέχουν εἰς αὐτὸν οἱ ἱεροὶ κανόνες, αἱ ἑκάστοτε ἀποφάσεις τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου καὶ ἡ πολιτειακὴ νομοθεσία τῶν κρατῶν εἰς τὰ ὅποια ἔκτείνεται ἡ δικαιοδοσία τῆς Μητροπόλεως.

II. Οἱ βοηθοὶ Ἐπίσκοποι⁶⁸ ἔκλεγονται — ἐκ τῶν πληρούντων τὰς κανονικὰς προϋποθέσεις —, ἐγκαθίστανται καὶ ἀνακαλοῦνται κατόπιν προτάσεως τοῦ Μητροπολίτου Γερμανίας ὑπὸ τῆς Ι. Συνόδου τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου (ἀρθρον 4, I Κατ. Χ.).

Φέροντες τὸν τρίτον βαθμὸν τῆς ἱερωσύνης ἔχουν πᾶσαν ἐξ αὐτοῦ ἀπορρέουσαν τελετούργικὴν ἔξουσίαν πλὴν τῆς τελέσεως χειροτονίας ἢ χειθοθεσίας, διὰ τὴν ὅποιαν ἀπαιτεῖται ἀδεια τοῦ Μητροπολίτου⁶⁹. ‘Ο Μητροπολίτης δύναται νὰ ἀναθέτῃ εἰς αὐτοὺς ποιμαντορικὰ καθήκοντα καὶ ἀρμοδιότητας ἀναπληρώσεως του εἰς θέματα ἀστικοῦ δικαίου. ‘Ο Καταστατικὸς Χάρτης δὲν δρίζει τὸν ἀριθμὸν τῶν βοηθῶν Ἐπισκόπων τῆς Μητροπόλεως, οἱ ὅποιοι σήμερον εἶναι δύο⁷⁰.

III. Τὸ Μητροπολιτικὸν Συμβούλιον⁷¹, τὴν σύστασιν τοῦ ὅποιου προ-

67. Βλ. ἀνωτ. § 2 σημ. 21. Εἰς τὰς ἐν λόγῳ ἐνορίας ὑπηρετοῦν περὶ τοὺς 45 ἱερεῖς.

68. Περὶ τῆς προελεύσεως τοῦ θεσμοῦ τῶν βοηθῶν ἐπισκόπων βλ. ‘Αν. Χριστοφιλόπουλος, ἔνθ' ἀνωτ., σ. 179 ἐπ.

69. ‘Αν. Χριστοφιλόπουλος, σ. 181.

70. Τὴν 21 Μαρτίου 1972 ἔξελέγη ὑπὸ τῆς Ι. Συνόδου τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου θοηθός Ἐπίσκοπος δὲ Ἀρχιμ. Αὐγουστῖνος Λαμπαρδάκης μὲ τὸν τίτλον Ἐπίσκοπος Ἐλαίας. ‘Ηκολούθησε τὴν 15 Ιανουαρίου 1976 ἡ ἐκλογὴ τοῦ Ἀρχιμ. Βασιλείου Τσιοπανᾶ μὲ τὸν τίτλον Ἐπίσκοπος Ἀρίστης.

71. Τοῦτο δὲν πρέπει νὰ συγχέεται πρὸς τὰς ἐπιτροπὰς τὰς ὅποιας «ἀδύναται» βάσει τοῦ ἀρθροῦ 3, IX Κατ. Χ. νὰ συγκροτῇ δὲ Μητροπολίτης, προκειμένου νὰ τὸν συντρέχουν ἐπὶ εἰδικῶν θεμάτων (ἀνωτ. § 4 I, ι'). ἀντιθέτως ἡ συγκρότησις καὶ λειτουργία τοῦ Μητροπολιτικοῦ Συμβουλίου εἶναι ὑποχρεωτικὴ διὰ τὸν Μητροπολίτην.

βλέπει ὁ Καταστατικὸς Χάρτης, ἀπαρτίζεται ἐκ τοῦ Μητροπολίτου ὡς προ-έδρου καὶ ἐκ δέκα μελῶν, πέντε ιερέων καὶ πέντε λαϊκῶν, τὰ ὅποῖα διορίζει καὶ ἀνακαλεῖ ἐλευθέρως ὁ Μητροπολίτης (ἀρθρον 3, Χ Κατ. Χ.). Ἡ πρωτο-βουλία συγκλήσεως, ὁ καθορισμὸς τῆς ἡμερησίας διατάξεως καὶ ἡ διεύθυνσις τῶν συνεδριάσεων τοῦ Μητροπολιτικοῦ Συμβουλίου ἀνήκουν εἰς τὰς ἀρμο-διότητας τοῦ Μητροπολίτου (βλ. ἀνωτ. ὑπὸ Ι ιβ').

"Ἐργον τοῦ ἐν λόγῳ Συμβουλίου εἶναι ἡ παροχὴ συνδρομῆς εἰς τὸν Μητροπολίτην ἐπὶ θεμάτων οἰκονομικῆς καὶ γενικώτερον διοικητικῆς φύσεως, ἔχει δὲ συμβουλευτικὸν ἀπλῶς χαρακτῆρα καὶ ὡς ἐκ τούτου δὲν δεσμεύει τὸν Μητροπολίτην εἰς τὴν λῆψιν τῶν ἀποφάσεων.

Κατωτέρω δημοσιεύεται τὸ πρῶτον ὁ ἀπὸ 20 Δεκεμβρίου 1972 ἰσχύων Καταστατικὸς Χάρτης τῆς Μητροπόλεως.

**ΚΑΤΑΣΤΑΤΙΚΟΣ ΧΑΡΤΗΣ
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΟΡΘΟΔΟΞΟΥ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΓΕΡΜΑΝΙΑΣ
ΕΞΑΡΧΙΑΣ ΚΕΝΤΡΩΑΣ ΕΥΡΩΠΗΣ**

Προοίμιον.

"Ἐπὶ τῇ βάσει τῶν Γενικῶν Κανονισμῶν καὶ τῶν Ἱερᾶν Κανόνων καὶ πρὸς ἐκπλήρωσιν τῆς ἀπὸ δῆς Φεβρουαρίου 1963 ἀποφάσεως τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου Κωνσταντινούπολεως παρέχεται ὑπὸ τοῦ Μητροπολίτου Γερμανίας μετὰ συμφώνου ἀποφάσεως τῆς ἐν Κωνσταντινούπόλει Ἱερᾶς Συνόδου καὶ τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριάρχου ὁ ἀκόλουθος Καταστατικὸς Χάρτης εἰς τὴν Ἑλληνικὴν Ὀρθόδοξον Μητρόπολιν Γερμανίας, Ἐξαρχίαν Κεντρώας Εὐρώπης.

"Ἄρθρον 1

· Η Μητρόπολις.

I. · Η Ἑλληνικὴ Ὀρθόδοξος Μητρόπολις Γερμανίας (Μητρόπολις) εἶναι αὐτοτελῆς ἐπαρχία ὑπὸ τὴν δικαιοδοσίαν καὶ προστασίαν τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου Κων/πόλεως.

II. · Υπὸ τὴν δικαιοδοσίαν τῆς Μητροπόλεως εὑρίσκεται τὸ ἐν τοῖς δρίοις τῆς δικαιοδοσίας διαβιοῦν πλήρωμα.

III. Τὰ δρια τῆς δικαιοδοσίας τῆς Μητροπόλεως περιλαμβάνουν τὴν ἐπικράτειαν τῆς Ὁμοσπονδιακῆς Δημοκρατίας τῆς Γερμανίας, συμπεριλαμβανομένου τοῦ Αυτικοῦ Βερολίνου καὶ τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Γερμανίας.

IV. Τὸ πλήρωμα ἀποτελεῖται ἐκ τῶν Ἐλλήνων Ὁρθοδόξων Κληρικῶν καὶ λαϊκῶν, ἀνεξαρτήτως ὑπηκοότητος.

V. Ἡ δρομασία τῆς Μητροπόλεως εἶναι: Ἐλληνικὴ Ὁρθόδοξος Μητρόπολις Γερμανίας, Ἐξαρχία Κεντρώας Εὐρώπης.

VI. Ἐδρα τῆς Μητροπόλεως εἶναι ἡ Βόνη.

VII. Ἡ σφραγὶς τῆς Μητροπόλεως εἶναι στρογγύλη. Εἰς τὸ μέσον εὑρίσκεται τὸ μονόγραμμα ✪ καὶ κυκλοτερῷ αἱ λέξεις IEPA MΗΤΡΟΠΟΛΙΣ ΓΕΡΜΑΝΙΑΣ.

"Αρθρον 2

**'Αποστολὴ καὶ ἐπιδιώξεις τῆς
'Ελληνικῆς Ὁρθοδόξου Μητροπόλεως Γερμανίας.**

I. Ἡ Ἐλληνικὴ Ὁρθόδοξος Μητρόπολις ἐπαγρυπνεῖ διὰ τὴν ὁρθὴν διδασκαλίαν, μεριμνᾷ διὰ τὴν διαφύλαξιν τῶν δογμάτων καὶ προάγει ἐν ταῦτῳ τὴν ὁρθόδοξον πίστιν καὶ τὸ ὁρθόδοξον βίωμα τῶν ἐμπεπιστευμένων αὐτῇ πιστῶν.

II. Ἰδρύει ἐνορίας, μονάς, σχολεῖα, συλλόγους καὶ φιλανθρωπικὰ ἄδογματα. Μέσω αὐτῶν τονόνει καὶ ἐνισχύει τὴν λειτουργικὴν ζωὴν, προάγει τὴν ἐκπαίδευσιν τῶν ἱερέων καὶ τῆς νεολαίας καὶ ἀσκεῖ κοινωνικὴν πρόνοιαν ἐπ' ὠφελείᾳ τῶν πιστῶν.

III. Ἡ Ἐλληνικὴ Ὁρθόδοξος Μητρόπολις καλλιεργεῖ ἐν τῷ πνεύματι τῆς χριστιανικῆς ἐνότητος τὸν οἰκουμενικὸν διάλογον καὶ τὰς σχέσεις πρὸς τὰς Ἐκκλησίας τῶν ἄλλων Ὁμολογιῶν ἐν τοῖς δρίσις τῆς δικαιοδοσίας της.

"Αρθρον 3

'Ο Μητροπολίτης.

I. Ὁ Μητροπολίτης ἐκλέγεται, ἐγκαθίσταται καὶ ἀνακαλεῖται ὑπὸ τῆς Ιερᾶς Συνόδου τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου καὶ φέρει τὸν τίτλον: Μητροπολίτης Γερμανίας, Ἐξαρχος Κεντρώας Εὐρώπης.

II. Ἐντὸς τῶν δρίσιν τῆς Μητροπόλεως του, δικαιολίτης ἔχει πάντα τὰ δικαιώματα καὶ τὰ καθήκοντα ἐνὸς κανονικοῦ Ἐπισκόπου καὶ εἶναι ἡ κεφαλὴ τῆς Ἐλληνικῆς Ὁρθοδόξου Μητροπόλεως Γερμανίας.

III. Ὁ Μητροπολίτης φέρει τὴν εὐθύνην διὰ τὴν λειτουργικὴν, πνευματικὴν καὶ κοινωνικὴν ζωὴν τῶν πιστῶν του, διὰ τὴν τήρησιν τῆς ἐνότητος ἐν τῇ διδασκαλίᾳ καὶ τῇ πίστει, διὰ τὴν κανονικὴν τέλεσιν τῶν μυστηρίων, τὴν

καλλιέργειαν τοῦ κηρύγματος, διὰ τὴν ἴερα ποστολικὴν δρᾶσιν καὶ τὴν καταπολέμησιν τῶν αἰδέσεων ἐν τῇ Μητρόπολει.

IV. Ὁ Μητροπολίτης ἐκπροσωπεῖ τὴν Μητρόπολιν ἔναντι τῆς Κρατικῆς ἐξουσίας, πάντων τῶν ὀργανισμῶν καὶ ἰδρυμάτων αὐτῆς, καθὼς καὶ ἔναντι τῶν ἄλλων χριστιανικῶν θρησκευτικῶν Κοινοτήτων, ἵδιαιτέρως τῶν ἄλλων ὁρθοδόξων Ἐκκλησιῶν.

V. Ὁ Μητροπολίτης ἐκπροσωπεῖ τὴν Μητρόπολιν δικαστικῶς καὶ ἐξωδίκως. Μόνον αὐτὸς δικαιοῦται νὰ προβαίνῃ εἰς δηλώσεις βούλήσεως καὶ νὰ δέχεται τοιαύτας εἰς δικαιοδόξην τὴν Μητρόπολιν. Οὗτος δικαιοῦται νὰ ἐξουσιοδοτῇ ἔτερον πρόσωπον πρὸς ἀσκησιν τῶν ἀνωτέρω δικαιωμάτων.

VI. Ὁ Μητροπολίτης δικαιοῦται νὰ συνιστᾷ καὶ νὰ διαλύῃ μὴ αὐτοτελεῖς νομικῶς ἐνορίας καὶ ἀρχερατικὰς περιφερείας, μονάς, σχολεῖα καὶ πανεπιστήμια, ὑπηρεσίας καὶ ἄλλα ἰδρύματα τῆς Μητροπόλεως.

Περαιτέρω δικαιοῦται, πρὸς ἐκπλήρωσιν τῆς ἀποστολῆς του, νὰ ἰδρύῃ καὶ νὰ διαλύῃ ἀνεγνωρισμένα καὶ μὴ ἀνεγνωρισμένα σωματεῖα καὶ ἄλλους ὀργανισμοὺς ἀστικοῦ δικαίου.

Ἡ ἀνωτάτη διεύθυνσις πάντων τῶν ἰδρυμάτων καὶ σωματείων ἀνήκει εἰς τὸν Μητροπολίτην.

VII. Ὁ Μητροπολίτης ἀσκεῖ τὴν κανονικὴν πειθαρχικὴν ἐξουσίαν ἐπὶ τοῦ αὐλήρου. Πρὸς τοῦτο δύναται νὰ συγκαλῇ ἐκκλησιαστικὸν δικαστήριον συγκείμενον ἐξ ἴερέων, τοῦ δποίου προΐσταται πάντοτε ὁ Ἰδιος.

VIII. Παρὰ τῷ Μητροπολίτῃ συγκροτεῖται Μητροπολιτικὸν Γραφεῖον. Εἰς τοῦτο ἀνήκουν εἰς Πρωτοσύγκελλος, Γραμματεῖς καὶ κλητῆρες, οἱ δποῖοι διορίζονται καὶ ἀπολύνονται ὑπὸ τοῦ Μητροπολίτου.

IX. Ὁ Μητροπολίτης δύναται νὰ συγκροτῇ ἐπιτροπὰς ἐξ ἴερέων καὶ λαϊκῶν, αἱ δποῖαι τὸν συμβούλευον καὶ τὸν συνδράμον εἰς παιδαγωγικά, ποιωνικά, μορφωτικὰ καὶ θέματα δημοσιεύσεων τῆς Μητροπόλεως.

X. Πρὸς ἀρωγὴν καὶ μὲ συμβούλευτικὸν διὰ τὸν Μητροπολίτην χαρακτήρα εἰς θέματα οἰκονομικὰ καὶ γενικῶς διοικητικὰ συγκροτεῖται Μητροπολιτικὸν Συμβούλιον.

Τοῦτο ἀπαρτίζεται ἐκ 5 ἴερέων καὶ 5 λαϊκῶν, οἵτινες διορίζονται καὶ ἀνακαλοῦνται ὑπὸ τοῦ Μητροπολίτου. Ὁ Μητροπολίτης καθορίζει τὴν ήμερησίαν διάταξιν καὶ προΐσταται τῶν συνεδριάσεων.

XI. Ἐν περιπτώσει χρησίας τοῦ Μητροπολιτικοῦ Θρόνου καὶ μέχρι ἀναπληρώσεώς του, ἡ Μητρόπολις διοικεῖται ὑπὸ ἑνὸς εἰδικῶς ὑπὸ τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου ἐγκαθισταμένου Πατριαρχικοῦ Ἐπιτρόπου.

"Αρθρον 4

Οἱ Βοηθοὶ Ἐπίσκοποι.

I. Οἱ βοηθοὶ Ἐπίσκοποι ἐλέγονται, ἐγκαθίστανται καὶ ἀνακαλοῦνται ὑπὸ τῆς Ἱερᾶς Συνόδου τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου τῇ προτάσει τοῦ Μητροπολίτου. Οὗτοι διφέλονται νὰ πληροῦν τὰς κανονικὰς προϋποθέσεις.

II. Εἰς τὸν βοηθὸν Ἐπίσκοπον δύνανται νὰ ἀνατεθοῦν ὑπὸ τοῦ Μητροπολίτου ποιμαντορικὰ καθήκοντα καὶ ἀρμοδιότητες ἀναπληρώσεώς του εἰς θέματα ἀστικοῦ δικαίου.

"Αρθρον 5

Αἱ Ἐνορίαι.

I. Εἰς τὰς πόλεις καὶ τὰς κοινότητας τῆς δικαιοδοσίας τῆς Μητροπόλεως ἰδούνται, κατόπιν ἐντολῆς τοῦ Μητροπολίτου, ἔλληνικαὶ ὁρθόδοξοὶ Ἕροις πρὸς ἀνάπτυξιν καὶ καλλιέργειαν τῆς ἐκκλησιαστικῆς ζωῆς, ἀναλόγως τῶν ἀναγκῶν τῶν πιστῶν.

II. Ὑπεύθυνος διὰ τὴν λειτουργικὴν ζωήν, τὴν ὁρθόδοξον κατήχησιν καὶ τὴν κοινωνικὴν πρόσονταν εἶναι ὁ ὑπὸ τοῦ Μητροπολίτου πρὸς τοῦτο τοποθετούμενος ἵερευς. Φέρει τὸν τίτλον: Ἐφημέριος. Οἱ Ἐφημέριοι τοποθετοῦνται καὶ ἀνακαλοῦνται ὑπὸ τοῦ Μητροπολίτου. ἔχουν τὴν μόνιμον κατοικίαν των εἰς τὴν περιοχὴν τῆς ἐνορίας των καὶ μόνον κατόπιν ἀδείας τοῦ Μητροπολίτου ἐπιτρέπεται εἰς αὐτοὺς νὰ ἀπονισιάσουν.

III. Πρὸς ἀρωγὴν καὶ μὲ συμβούλευτικὸν διὰ τὸν ἐφημέριον χαρακτῆρα εἰς θέματα οἰκονομικὰ καὶ γενικῶς διοικητικὰ συγκροτεῖται Ἐνοριακὸν Συμβούλιον. Τοῦτο ἀπαρτίζεται ἐκ 5-7 λαϊκῶν, οἱ δόποιοι διορίζονται καὶ ἀνακαλοῦνται ὑπὸ τοῦ Μητροπολίτου. Τὸ ἐνοριακὸν συμβούλιον συγκαλεῖται ὑπὸ τοῦ ἐφημέριου. Ὁ ἐφημέριος καθορίζει τὴν ἡμερησίαν διάταξιν καὶ προτεστάται τῶν συνεδριάσεων.

IV. Οἱ ἐφημέριοι καὶ ἐνοριακοὶ σύμβοντοι ὑπάγονται εἰς τὸν Μητροπολίτην. Οὗτος δύναται νὰ ἀναθέσῃ τὴν προσωρινὴν ἥ διαρκῆ περιφερειακὴν ἐποπτείαν μεμονωμένων ἐνοριῶν εἰς ἑτέραν ἐνορίαν (ἀρχιερατικὴ περιφέρεια). Ὁ ἵερευς, δόσις προτεστάται τῆς ἀρχιερατικῆς περιφερείας φέρει τὸν τίτλον: Ἀρχιερατικὸς ἐπίτροπος. Οὗτος δοίζεται καὶ ἀνακαλεῖται ὑπὸ τοῦ Μητροπολίτου,

"Αρθρον 6

Οίκονομική διαχείρισις.

I. Ὁ Μητροπολίτης διαχειρίζεται τὴν ἐκκλησιαστικὴν περιουσίαν.

II. Τὰ ἔσοδα τῆς Μητροπόλεως εἰναι προαιρετικὰ προσφορὰ καὶ δωρεαὶ μεμονωμένων προσώπων καὶ δργανώσεων. Διὰ τὴν χρῆσιν τῶν ἐσόδων ἀποφασίζει ὁ Μητροπολίτης.

III. Ὁσάκις ὁ Μητροπολίτης μεταβιβάζει μέρος τῆς περιουσίας ἢ τῶν ἐσόδων εἰς ἐνορίας, ἀρχιερατικὰς περιφερείας, σχολεῖα, πανεπιστήμια, ὑπηρεσίας ἢ ἴδρυματα πρὸς αὐτοτελῆ διαχείρισιν ἢ χρηματοδότησιν συγκεκριμένων σκοπῶν, ὁ ἐκάστοτε διευθύνων, ἐφημέριος, ἀρχιερατικὸς ἐπίτροπος κλπ. διείλει νὰ ἀκολουθῇ τὰς ὑποδείξεις τοῦ Μητροπολίτου καὶ νὰ τὸν πληροφορῇ ἀνὰ πᾶσαν στιγμὴν καὶ νὰ λογοδοτῇ εἰς αὐτόν.

"Αρθρον 7

Οἱ ιερεῖς.

I. Οἱ ιερεῖς τῆς Μητροπόλεως χειροτονοῦνται ὑπὸ τοῦ Μητροπολίτου συμφώνως πρὸς τὰς κανονικὰς διατάξεις τῆς Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας. Ὁφειλοντινὰ διαθέτοντιν τὴν θεολογικὴν κατάρτισιν, τὴν δπολαρ συνεπάγονται αἱ προϋποθέσεις τοῦ ὑπουργήματός των. Τοποθετοῦνται ὑπὸ τοῦ Μητροπολίτου ὡς ἐφημέριοι ἢ εἰς ἑτέραν δργανικὴν θέσιν τῆς Μητροπόλεως, ἀπολύμενοι τοῦ διακονήματός των μόνον ὑπὸ τοῦ Μητροπολίτου. Εἶναι εἰς πᾶσαν περίπτωσιν δεσμευμένοι ἐκ τῶν ὅδηγιῶν τοῦ Μητροπολίτου.

II. Οὐδεὶς κληρικὸς ἐπιτρέπεται νὰ ἔλθῃ καὶ νὰ παραμείνῃ εἰς τὴν Μητρόπολιν ἄνευ ρητῆς προσκλήσεως τοῦ Μητροπολίτου.

III. Οἱ ιερεῖς οἱ ὁποῖοι ἀπειθαρχοῦν εἰς τὸν κανόνας καὶ δὲν ἀκολουθοῦν τὰς ὑποδείξεις τῆς Μητροπόλεως, παραπέμπονται ἐνώπιον τοῦ ἐκκλησιαστικοῦ δικαστηρίου ("Ἄρθρον 4, VII) καὶ τιμωροῦνται συμφάνως πρὸς τὸν κανόνας.

IV. Οἱ ιερεῖς μισθοδοτοῦνται καὶ ἀσφαλίζονται ὑπὸ τοῦ μητροπολιτικοῦ ταμείου.

"Αρθρον 8

Οἱ λαϊκοί.

I. Συμφώνως πρὸς τὰ ἐν τῇ Ὁρθοδόξῳ Ἐκκλησίᾳ, οἱ λαϊκοὶ κατέχοντι διαίσουσαν καὶ σημαίνονταν θέσιν ἐν τῇ Μητροπόλει. Μετέχοντι ἐνεργῶς εἰς τὴν ζωήν της.

II. Οἱ λαῖκοὶ συνεργοῦν ἐν τῇ Μητροπόλει ὡς μέλη τοῦ μητροπολιτικοῦ συμβουλίου καὶ τῶν ἐνοριακῶν συμβουλίων, ὡς ἱεροκήρυκες, κατηχηταί, ψάλται καὶ τεωκόροι, δπως καὶ ὡς μέλη τῶν ὑπὸ τοῦ Μητροπολίτου συμφώνως πρὸς τὸ "Αρθρον 4, IX συγκροτουμένων ἐπιτροπῶν. Λαῖκοὶ δύναται ἐπίσης νὰ προΐστανται τῶν παιδαγωγικῶν καὶ κοινωνικῶν ἴδρυμάτων τῆς Μητροπόλεως. Τοποθετοῦνται εἰς τὰ διακονήματά των ὑπὸ τοῦ Μητροπολίτου.

"Αρθρον 9

Τροποποίησις τοῦ Καταστατικοῦ Χάρτου.

Ο Μητροπολίτης δύναται νὰ μεταβάλλῃ καὶ νὰ συμπληρῷ τὸν παρόντα Καταστατικὸν Χάρτην, μετὰ σύμφωνον γνώμην τοῦ Οἰκονομευτικοῦ Πατριαρχείου. Ἐν τοιαύτῃ περιπτώσει λαμβάνονται ὑπὲρ ὅψιν αἱ διατάξεις τοῦ δημοσίου δικαίου.

"Αρθρον 10

Ἐναρξις Ἰσχύος.

Ο Καταστατικὸς Χάρτης τίθεται ἐν Ἰσχύι κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς ὑπογραφῆς του ὑπὸ τοῦ Μητροπολίτου.

"Ἐν Βόρυνη τῇ 20ῃ.12.1972

(Σφραγίς)

"Ο Γερμανίας Εἰρηναῖος